

在理性与激情间自如飞舞

——记赤子之心对音乐的张昊辰

■ 本报记者 杜海玲

10月19日，张昊辰的钢琴会在东京墨田区举行。这次他在日本演出六场。

人们也许还记得2009年，一位全盲的日本钢琴家获得冠军，给世间送去无数感动和激励。而人们也许不知道，就是那一次，他是和一名中国钢琴家共同并列获得了冠军的。他就是张昊辰。当时，范·克莱本国际钢琴比赛于5月22日在美国沃斯堡拉开帷幕，激烈角逐17天后才分胜负。之前就听过他的演奏，但依然惊心动魄。

19日那天，记者旁边的座位上是一位美丽雍容的女士，很灵巧，她正是张昊辰的母亲。她讲了张昊辰小时候练琴故事。原来，张昊辰的父母都喜欢唱歌，才3岁多的小昊辰也跟着时常引吭高歌，听他发音准确，父母就为他买了一架钢琴，也因为据说钢琴能给小孩开发智力。谁也没有想到，张昊辰与钢琴一接触，就很快显现了天分。当时教他的老师立即告诉家长说，这是个天才，一定要培养。

张昊辰的母亲说应该感谢那时候的启蒙老师，在上海音乐学院附小那并不宽敞的礼堂里，他为孩子们举办钢琴演奏会，每个孩子

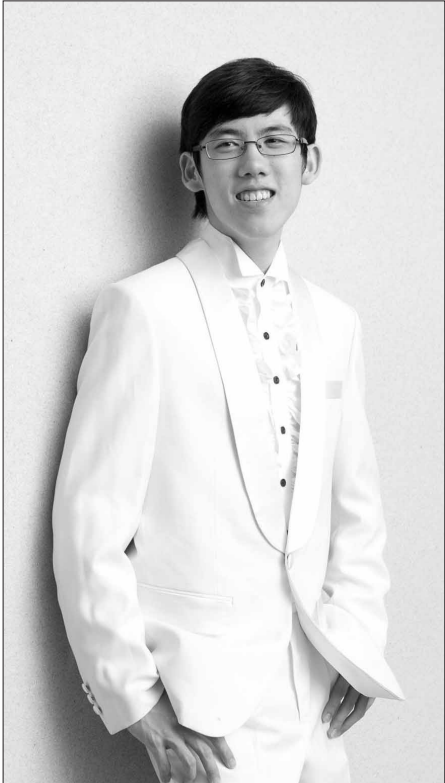
子都上台演出。当时张昊辰4岁，大人要抱他上台，放到钢琴前的椅子上，他就哇哇大哭。于是只好抱下去，先换别的小朋友弹。如此反复了3次。到第4次，他不哭了，但是，弹了一曲后不肯下去，还想再弹。

正如璀璨的宝石需要天时地利，需要很多时光与周围环境的契机一样，一个人的成就也离不开自身素质和后天环境的契合。张昊辰的天资，家长的指导，老师的发现，后来的努力和机会，只有很多因素集中融汇得服帖安稳恰到好处，一个叫人感受音乐奇妙的钢琴家才可能诞生。

来日本演出之前，张昊辰在夏威夷大学讲音乐，该大学的老师吉原真里介绍说，他深深让人知道什么是天才。

事实上，张昊辰目前一年里只有三分之一时间呆在母校美国音乐学院，另外有三分之二时间，是一直在全世界演出。演出完回酒店，再整理行装去下一个驿站，这样的节奏并非每个人能负担。而张昊辰在这样忙碌的生活中，一年只感冒一次。除了年轻，也让人感到能够适应这种生活，本身就是一个演奏家的实力。

日本演出后，日本听众这样形容他的演奏：右手仿佛在旅行，而左手缠绕上来，天衣无缝。



想买他的 CD，可惜还是只有那次比赛时的，还没有出新 CD 吗？

听说他实力在十井(日本金奖得主)之上，所以去听了，果然是一种透明的感

觉，理性与感性的平衡处理得非常好……

一个成熟的音乐家，其实还是一个刚刚21岁的青年。他说“平时会听音乐，看看书、看看电影，还有画画，偶尔写点诗。只是玩玩，陶冶一下自己的情操。当然也会和自己欣赏的朋友交流一些艺术方面的看法。”

张昊辰被评价为非常知性，确实，看他的微博，就能看到他一直在思考，在吸收，凭着丰饶的感性做理性的思索。“在东京一西餐店吃饭时，听闻三岛由纪夫自杀前是在这里吃的最后一餐。我只觉讽刺：三岛一生极端抵制日本被西化而最终为此决绝地自杀，却在自杀前选择一家西式料理店作最后一餐？”后又想，保卫本土文化和享受他国文化之间本就不存在任何“道德”矛盾。文化本就没有理由不被保存，也本就没有理由被拒绝。”

现代人的生活十分匆忙，它看上去并不适合纯粹的艺术家人生涯，或者说，要以一种非常纯粹的姿态活在充满喧嚣与浮躁的现代，需要自身沉潜的能力和内在沉吟的慧根。张昊辰的妈妈说过，希望他做一个纯粹的艺术家人，而张昊辰也说，“我觉得只要能够保持一颗对音乐的赤子之心，就不怕因为音乐之外的东西而迷失自己”。

童福社设施里举行第17次“祝贺中学毕业品尝中华料理”的招待活动，完成他们的第1000次奉献活动。

2011年11月21日，在日本东京的帝国酒店，举行了2011年度社会贡献者表彰盛典，以杨正武为会长的京都中华料理厨师会的40多名厨师组成的京都中华料理厨师会“琢磨会”，由于长年从事通过中华料理增进社会福祉的义工活动，集体获得2011年度日本财团提供的社会贡献奖，杨正武先生代表“琢磨会”领取了奖状与奖品。

2012年2月，杨正武作为“京都招待大使的实践者”，受到京都市长的表彰。10月15日，在京都自治纪念日，杨正武再次受到京都市长的表彰。

在10月31日的表彰会上，620名经营者等参加了表彰仪式，杨正武接过奖状和奖品后，对长期支持和鼓励他的各界人士表示感谢。杨正武对《中文导报》记者说：我们将以新的姿态，以进行1050次料理人工义工活动为目标，到其他县市的儿童养护设施里去开展活动，希望能看到孩子们开心的笑脸。

华人料理人获“第25届关西心之奖”



本报讯（记者 张石）10月31日，“关西经营心之会”（代表为三起商行社长木村皓一）举行了授奖仪式，中国料理人杨正武先生获得“第25届关西心之奖”。

杨正武先生在京都市四条通开一家中国菜馆，不仅受到当地普通民众的喜欢，也受到来自中国本土的贵宾以及日本一流企业首脑和著名人士的光顾，是一家著名的中华料理老店。

尽管杨正武先生在经营中华料理方面取得了很大的成功，但他时时不忘为社会做出贡献，1982年，他与其他20名中华料理经营者及厨师们一起成立了“琢磨会”，在该会创立的当时，他们就以“活用烹调技术，向社会做贡献”的理念，开始了义工活动，他们遍访关西地区和兵库县内的老人公寓和儿童养护设施，献技术，送温暖，无偿为民服务。

成立30年以来，他们在以京都为中心的20多个府县的老人设施和儿童养护设施中，进行提供精美可口的中华料理的社会贡献活动，每年实行30到40次，持续近20年，今年3月14日，他们在京都市内的几

中井司法書士行政書士合同事務所
 人國管理局承認申請取行政書士 大阪司法書士協會會員第2056號 大阪府行政書士會會員第06260250號

法務業務 關西地區 諮詢者大歡迎
 ◇ 民事、簡易裁判所の訴訟 代理業務等
 ◇ 成年後見、労働災害、交通事故事件關聯法務
 ◇ 不動産登記、金融、税務、知的財産、IT關聯法務
 ◇ 商業登記、商事、契約書、倒産法務（企業取引契約、企業再生）
 ◇ 債務整理、個人再生、破産手續、退社金請求
 ◇ 離婚事件、慰謝料請求、財産分配、遺言書、遺言分割、協議書の作成、養育費請求、遺産調査、財産目録の作成等

入管業務（受理各種簽證，成功率高）
 ◇ 在留特別許可
 ◇ 丈夫不協同、收入低、無工作、家庭暴力、失踪、離婚後和簽證問題及索賠事宜
 ◇ 永住、定住、歸化（資料作成及翻譯、指導）
 ◇ 國內親戚來日探親、胎兒認知、養子緣組
 ◇ 留學轉就職、投資經營
 ◇ 會社設立、支店設立、各種許可申請

簡裁訴訟代理關係業務認定會員
 司法書士・行政書士 中井周治
 090-1336-3855 (SoftBank: 中國語)
 090-3971-6656 (SoftBank: 中國語)
 138-0866-7366 (謝小姐)
 2449287821
 請先打電話預約之後再來 〒530-0044 大阪市北區東天満2丁目5番16號 古林ビル本館4F

入國管理局 申請 次々 タクミ 國際法務行政書士事務所
 總務部認可行政書士第00282/08號 法務大臣承認 旅行05-第181號 大阪府工務部所管員C-03-76405

永住・帰化・資格変更・(就労、離婚、配偶者の死亡)
 搜索：匠之技入管 Http://www6.ocn.ne.jp/~takumi17/ 検索：匠の技ビザ
拒籤再申請・許可率高 (大阪・名古屋・廣島・高松・福岡・全國入管均可)

***入管業務全般**(不用本人出面，全般代理)
 各種簽證的认定、更新、變更、永住許可(定住、投資、經營、就職、轉職、研修、技能、留學、結婚、離婚等)
***古物營業許可申請、金屬屑許可申請。**
***在留特別許可的相談(无护照、不法在留)自首、面會等**和夫夫(前妻)の子女辦成養子手續和日本人丈夫的離婚/再婚手續、特別在留資格的申請代理

(SB中文可) **090-9092-6144**
 (中文可) **06-6945-0878**
 (日本人老師) **080-3835-7878**
 (北京 IP) **010-5160-0153**(中國國內話費)

E-mail: takumi@aurora.ocn.ne.jp
***法務關連**(中國・日本)
 會社(中日語可)設立、變更、會社股東的權力、轉讓、不動產登記相談等手續
***會計帳簿、各種決算報告書作成等**
***帰化的申請、日中法律翻譯**
 韓國語、中日英翻譯 DNA親子鑑定

(日本人)匠老師為您相談(有翻譯)
 地下鉄谷町4丁目駅3番出口より3分
 〒540-0026 大阪府中央区南本町1丁目3番9号
 内本町中央ビル9階903

(藍天律师事务所) **アズール 法律事務所**

律師代表 中原敏雄 (东京律师会所属 登录NO.31809)
 律師代表 村上淳平 (东京律师会所属 登录NO.45829)

本事务所是拥有多位经验丰富律师，并对委托案件作出合理和迅速对应，维护委托者的正当权利

刑事案件 警察署面会（24小时可），递交物品，保释手续，裁判
入管业务 入管收容保释手续，特别在留许可取得，各种在留格更新，变更手续作成
民事案件 交通事故索赔，国际离婚，孩子亲权，遗言书作成，企业顾问，不动产关连纠纷、劳灾事件，遗产继承问题，会社成立
税务 记帐代行，决算，继承相谈

专为在日华人 解决法律烦恼
 网址http://azul-law.net/index.html
TEL:03-6803-1767 FAX: 03-3356-8250
 中文紧急电话: 080-4073-8969(SB受付时间9点-24点)
 地址: 〒160-0022东京都新宿区新宿2-16-9新宿五城ビル7F (新宿駅徒歩7分)

全日本最便宜機票 航空サービス協会
 新宿營業所: 〒151-0053 東京都渋谷区代々木2-13-5 KT新宿ビル5F

Softbank携帯從日本全国各地打我社電話無料
Tel:03-6687-7428 Fax:03-6688-9624
11月機票特價販売 大連 ¥19,000~ 上海 ¥23,000~
 ・航空会社未定・ 北京 ¥22,000~ 香港 ¥23,000~

東京出発料金			大阪出発料金			名古屋出発料金			其他地方出発料金		
上海 ¥19,000~	杭州 ¥35,000~	沈陽 ¥32,000~	香港 ¥29,000~	北京 ¥26,000~	瀋陽 ¥35,000~	福岡~上海 ¥33,000~	広島~大連 ¥23,000~	北京 ¥26,000~	西安 ¥28,000~	瀋陽 ¥43,000~	福岡~大連 ¥28,000~
北京 ¥26,000~	西安 ¥35,000~	深圳 ¥27,000~	北京 ¥28,000~	上海 ¥28,000~	天津 ¥44,000~	福岡~大連 ¥37,000~	広島~哈爾濱 ¥40,000~	西安 ¥36,000~	延吉 ¥32,000~	福州 ¥41,000~	福岡~北京 ¥37,000~
香港 ¥19,000~	延吉 ¥35,000~	澳門 ¥28,000~	哈爾濱 ¥32,000~	重慶 ¥48,000~	厦門 ¥41,000~	福州 ¥41,000~	岡山~大連 ¥46,000~	青島 ¥32,000~	烟台 ¥26,000~	哈爾濱 ¥38,000~	福岡~廣州 ¥28,000~
青島 ¥18,000~	厦門 ¥40,000~	青島 ¥29,000~	厦門 ¥29,000~	長春 ¥38,000~	鄭州 ¥41,000~	哈爾濱 ¥38,000~	札幌~上海 ¥36,000~	大連 ¥21,000~	廣州 ¥37,000~	長春 ¥38,000~	福州~廣州 ¥28,000~
大連 ¥21,000~	香港 ¥35,000~	大連 ¥32,000~	南京 ¥45,000~	大連 ¥32,000~	烟台 ¥34,000~	哈爾濱 ¥38,000~	新瀉~上海 ¥44,000~	成都 ¥48,000~	烟台 ¥34,000~	長春 ¥38,000~	福州~廣州 ¥28,000~
成都 ¥29,000~	南京 ¥36,000~	上海 ¥23,000~	烟台 ¥26,000~	台北 ¥28,000~	無錫 ¥22,000~	哈爾濱 ¥38,000~	新瀉~上海 ¥44,000~	青島 ¥35,000~	無錫 ¥22,000~	長春 ¥38,000~	福州~廣州 ¥28,000~
青島 ¥29,000~	重慶 ¥38,000~	廣州 ¥37,000~	烟台 ¥34,000~			哈爾濱 ¥38,000~	新瀉~上海 ¥44,000~	沈陽 ¥32,000~		長春 ¥38,000~	福州~廣州 ¥28,000~
沈陽 ¥32,000~	武漢 ¥36,000~	台北 ¥28,000~	無錫 ¥22,000~			哈爾濱 ¥38,000~	新瀉~上海 ¥44,000~	香港 ¥23,000~		長春 ¥38,000~	福州~廣州 ¥28,000~
長春 ¥31,000~	深圳 ¥39,000~					哈爾濱 ¥38,000~	新瀉~上海 ¥44,000~			長春 ¥38,000~	福州~廣州 ¥28,000~

振込口座: 三菱東京UFJ銀行新宿中央支店(普) 3843895 口座名: 日本中国航空サービス協会JCトラベル